secondo il Regolamento (CE) Num. 1907/2006



ROVIFARIN 4D, 20 kg VO

UF29314341

Versione 0.0 Data di revisione 28.06.2021 Data ultima edizione: -

SEZIONE 1: identificazione della sostanza/miscela e della società/impresa

1.1 Identificatore del prodotto

Nome commerciale : ROVIFARIN 4D, 20 kg VO

1.2 Usi identificati pertinenti della sostanza o della miscela e usi sconsigliati

1.3 Informazioni sul fornitore della scheda di dati di sicurezza

Società : DSM Nutritional Products Europe Ltd

P.O. Box 2676 CH-4002 Basel

Telefono : +41618157777 Telefax : +41618157770

Indirizzo email della persona

responsabile del SDS

: sds.nutritionalproducts@dsm.com

1.4 Numero telefonico di emergenza

+41 848 00 11 77 (Carechem 24 International) ORFILA: 01 45 42 59 59

SEZIONE 2: identificazione dei pericoli

2.1 Classificazione della sostanza o della miscela

Classificazione (REGOLAMENTO (CE) N. 1272/2008)

Lesioni oculari gravi, Categoria 1 H318: Provoca gravi lesioni oculari.

2.2 Elementi dell'etichetta

Etichettatura (REGOLAMENTO (CE) N. 1272/2008)

Pittogrammi di pericolo :

Avvertenza : Pericolo

Indicazioni di pericolo : H318 Provoca gravi lesioni oculari.

Consigli di prudenza : **Prevenzione:**

P280 Indossare proteggere gli occhi/ proteggere il

viso.

Reazione:

P305 + P351 + P338 + P310 IN CASO DI CONTATTO CON

GLI OCCHI: sciacquare accuratamente per parecchi minuti. Togliere le eventuali lenti a contatto se è agevole farlo. Continuare a sciacquare. Contattare immediatamente un

CENTRO ANTIVELENI/ un medico.

Componenti pericolosi da segnalare in etichetta: 58-56-0 piridossina cloridrato (Vitamina B6)

2.3 Altri pericoli

Pericolo di esplosione della polvere.

SEZIONE 3: composizione/informazioni sugli ingredienti

1/9 MSDS CH/IT

secondo il Regolamento (CE) Num. 1907/2006



ROVIFARIN 4D, 20 kg VO

UF29314341

Versione 0.0 Data di revisione 28.06.2021 Data ultima edizione: -

Descrizione sommaria del

prodotto

: Miscela

3.1 Sostanze

Non applicabile

3.2 Miscele

Componenti pericolosi

Nome Chimico	N. CAS N. CE Numero di registrazione	Classificazione	Concentrazion e (% w/w)		
nicotinamide	98-92-0 202-713-4 01-2119968267-24-	Eye Irrit. 2; H319	>= 30 - < 50		
piridossina cloridrato (Vitamina B6)	58-56-0 200-386-2 01-2120113157-67	Eye Dam. 1; H318	>= 3 - < 5		
Sostanze con un limite di esposizione professionale :					
tiamina nitrato (Vitamina B1)	532-43-4 208-537-4		>= 1 - < 5		

Per spiegazioni sulle abbreviazioni vedi paragrafo 16.

SEZIONE 4: misure di primo soccorso

4.1 Descrizione delle misure di primo soccorso

Informazione generale : Allontanarsi dall'area di pericolo.

Mostrare questa scheda di sicurezza al medico curante.

Se inalato : Portare all'aria aperta.

In caso di esposizione prolungata, consultare un medico.

In caso di contatto con la

pelle

: Togliere immediatamente gli indumenti e le scarpe

contaminate.

Lavare con sapone e molta acqua.

In caso di contatto con gli

occhi

: In caso di contatto con gli occhi, lavare immediatamente e

abbondantemente con acqua e consultare un medico.

Rimuovere le lenti a contatto. Proteggere l'occhio illeso.

Sciacquare tenendo l'occhio ben spalancato.

Continuare a sciacquare gli occhi durante il trasporto

all'ospedale.

Piccole quantità spruzzate negli occhi possono provocare

danni irreversibili ai tessuti e cecità.

Se ingerito : Sciacquare la bocca con acqua.

Non somministrare latte o bevande alcoliche. Non somministrare alcunchè a persone svenute.

Chiamare un medico. NON indurre il vomito.

4.2 Principali sintomi ed effetti, sia acuti che ritardati

Sintomi : Non sono noti sintomi specifici.

2/9

MSDS CH/IT

secondo il Regolamento (CE) Num. 1907/2006



ROVIFARIN 4D, 20 kg VO

Data di revisione 28.06.2021 Versione 0.0 Data ultima edizione: -

4.3 Indicazione dell'eventuale necessità di consultare immediatamente un medico e di trattamenti speciali

Trattamento : Trattare sintomaticamente.

SEZIONE 5: misure antincendio

5.1 Mezzi di estinzione

Mezzi di estinzione idonei Acqua

Schiuma

5.2 Pericoli speciali derivanti dalla sostanza o dalla miscela

Pericoli specifici contro

l'incendio

: Non conosciuti.

5.3 Raccomandazioni per gli addetti all'estinzione degli incendi

Dispositivi di protezione speciali per gli addetti all'estinzione degli incendi : In caso di incendio, indossare apparecchio respiratorio con

apporto d'aria indipendente.

Ulteriori informazioni Smaltire l'acqua contaminata usata per l'estinzione ed il

> residuo dell'incendio secondo le norme vigenti. Considerare il rischio di esplosione polveri.

SEZIONE 6: misure in caso di rilascio accidentale

6.1 Precauzioni personali, dispositivi di protezione e procedure in caso di emergenza

Precauzioni individuali : Evacuare il personale in aree di sicurezza.

Usare i dispositivi di protezione individuali. Prevedere una ventilazione adeguata. Evitare la formazione di polvere.

Non inalare la polvere.

6.2 Precauzioni ambientali

Precauzioni ambientali Non scaricare il flusso di lavaggio in acque di superficie o in

sistemi fognari sanitari.

6.3 Metodi e materiali per il contenimento e per la bonifica

Metodi di bonifica Ritirare e provvedere allo smaltimento senza creare polvere.

6.4 Riferimento ad altre sezioni

Vedere Sezione 8 per i dispositivi di protezione individuale. Per indicazioni sullo smaltimento si veda la sezione 13.

SEZIONE 7: manipolazione e immagazzinamento

7.1 Precauzioni per la manipolazione sicura

Avvertenze per un impiego

sicuro

Evitare il contatto con gli occhi e con la pelle.

Vedere Sezione 8 per i dispositivi di protezione individuale.

Non mangiare, bere e fumare durante il lavoro.

Indicazioni contro incendi ed

esplosioni

Evitare la formazione di polvere. Adottare un'adeguata

ventilazione nei luoghi dove si sviluppano le polveri. Evitare

l'accumulo di cariche elettrostatiche.

3/9

MSDS CH/IT

secondo il Regolamento (CE) Num. 1907/2006



ROVIFARIN 4D, 20 kg VO

UF29314341

Data di revisione 28.06.2021 Versione 0.0 Data ultima edizione: -

Evitare il contatto con la pelle, con gli occhi e con gli Misure di igiene

indumenti. Lavarsi le mani prima delle pause e subito dopo

aver maneggiato il prodotto.

7.2 Condizioni per lo stoccaggio sicuro, comprese eventuali incompatibilità

Requisiti del magazzino e dei : Conservare il recipiente ben chiuso e al riparo dall'umidità.

7.3 Usi finali particolari

contenitori

Usi particolari Non applicabile

SEZIONE 8: controllo dell'esposizione/protezione individuale

8.1 Parametri di controllo

Limiti di esposizione professionale

Componenti	N. CAS	Tipo di valore (Tipo	Parametri di	Base
		di esposizione)	controllo	
piridossina cloridrato	58-56-0	TWA	3 mg/m3	Limite interno di DSM
tiamina nitrato	532-43-4	TWA	2 mg/m3	Limite interno di DSM

Livello derivato senza effetto (DNEL) secondo il Regolamento (CE) Num. 1907/2006:

Denominazione della sostanza	Uso finale	Via di esposizione	Potenziali conseguenze sulla salute	Valore
piridossina cloridrato	Uso industriale	Inalazione	Effetti sistemici a lungo termine	1,9 mg/m3
		Dermico	Effetti sistemici a lungo termine	1,05 mg/kg pc/giorno
	Uso al consumo	Inalazione	Effetti sistemici a lungo termine	2,8 mg/m3
		Dermico	Effetti sistemici a lungo termine	0,35 mg/kg pc/giorno
		Orale	Effetti sistemici a lungo termine	0,35 mg/kg pc/giorno

Concentrazione prevedibile priva di effetti (PNEC) secondo il Regolamento (CE) Num. 1907/2006:

Denominazione della sostanza	Compartimento ambientale	Valore
piridossina cloridrato	Acqua dolce	0,072 mg/l
	Sedimento di acqua dolce	0,27 mg/kg
	Acqua di mare	0,007 mg/l
	Sedimento marino	0,027 mg/kg
	Impianto di trattamento degli scarichi	100 mg/l
	Suolo	0,001 mg/kg peso
		secco (p.secco)

8.2 Controlli dell'esposizione

Protezione individuale

Protezione degli occhi : Occhiali di protezione con schermi laterali

Mettere sul viso uno schermo e indossare un abito protettivo

per problemi anormali di lavorazione.

Protezione delle mani

Tenere in considerazione le caratteristiche di rischio di questo prodotto e tutte le specifiche condizioni del luogo di

lavoro al momento della scelta del tipo di guanto di protezione corretto.

I guanti dovrebbero essere eliminati e sostituiti se vi sono

segni di degradazione o di passaggio di prodotti chimici.

Protezione della pelle e del

corpo

Scegliere un tipo di protezione fisica in funzione dell'ammontare di concentrazione di sostanze pericolose al

> MSDS CH/IT 4/9

secondo il Regolamento (CE) Num. 1907/2006



ROVIFARIN 4D, 20 kg VO

UF29314341

Versione 0.0 Data di revisione 28.06.2021 Data ultima edizione: -

posto di lavoro.

Protezione respiratoria : In caso di formazione di polvere o aerosol, usare un

respiratore con un filtro approvato.

SEZIONE 9: proprietà fisiche e chimiche

9.1 Informazioni sulle proprietà fisiche e chimiche fondamentali

Aspetto : polvere

Odore : Nessuna informazione disponibile.
Soglia olfattiva : Nessuna informazione disponibile.

pH : Nessun dato disponibile

Punto/intervallo di fusione : Non applicabile
Punto/intervallo di ebollizione : Non applicabile
Punto di infiammabilità : Non applicabile

Infiammabilità (solidi, gas) : Può formare polveri in concentrazioni combustibili in aria.

Tensione di vapore : Non applicabile
Densità di vapore relativa : Non applicabile
Densità : non determinato
Idrosolubilità : non determinato
Coefficiente di ripartizione: n- : Non applicabile

ottanolo/acqua

Temperatura di : Nessun dato disponibile

autoaccensione

Decomposizione termica : Nessun dato disponibile
Proprietà esplosive : Nessun dato disponibile
Proprietà ossidanti : Nessun dato disponibile

9.2 altre informazioni

Nessun dato disponibile

SEZIONE 10: stabilità e reattività

10.1 Reattività

Non vi sono pericoli che debbano essere specificatamente menzionati.

10.2 Stabilità chimica

Stabile nelle condizioni di stoccaggio raccomandate.

10.3 Possibilità di reazioni pericolose

La polvere può formare una miscela esplosiva con l'aria.

10.4 Condizioni da evitare

Calore.

10.5 Materiali incompatibili

Acidi forti e basi forti Agenti ossidanti forti

secondo il Regolamento (CE) Num. 1907/2006



ROVIFARIN 4D, 20 kg VO

UF29314341

Versione 0.0 Data di revisione 28.06.2021 Data ultima edizione: -

10.6 Prodotti di decomposizione pericolosi

Nessuna decomposizione se impiegato secondo le apposite istruzioni.

SEZIONE 11: informazioni tossicologiche

Tossicità acuta per via orale

nicotinamide : DL50 (Ratto, maschio e femmina): > 2.500 mg/kg

(Linee Guida 423 per il Test dell'OECD)

piridossina, cloridrato : DL50 (Ratto): > 6.600 mg/kg

nitrato di tiamina : DL50 (Ratto): 15.900 mg/kg

Irritante per la pelle : Può causare irritazione cutanea a persone predisposte.

Irritante per gli occhi : Può irritare gli occhi.

Può provocare danni irreversibili agli occhi.

Tossicità specifica per organi

bersaglio (STOT) esposizione singola (Esposizione acuta) : La sostanza o la miscela non è classificata come intossicante

di un organo bersaglio, per esposizione singola.

Esperienza sull'esposizione dell'uomo

nitrato di tiamina : Non si registrano ad oggi casi di ipervitaminosi da vitamina

B1.

RDA (assunzione giornaliera raccomandata) ca. 1,2 mg

Ulteriori informazioni

nitrato di tiamina : Può causare irritazione alle mucose.

Tossicità per aspirazione : Non esiste nessuna classificazione per tossicità tramite

aspirazione

SEZIONE 12: informazioni ecologiche

12.1 Tossicità

Tossicità per la daphnia e per altri invertebrati acquatici

nitrato di tiamina : Daphnia magna (Pulce d'acqua grande)

CE50 (48 h) 97 mg/l

(Linee Guida 202 per il Test dell'OECD)

Tossicità per le alghe

piridossina, cloridrato : Desmodesmus subspicatus (alga verde)

CE50b (72 h) 5,3 mg/l

(Linee Guida 201 per il Test dell'OECD)

Non sono disponibili informazioni sul prodotto specifico.

12.2 Persistenza e degradabilità

Biodegradabilità

piridossina, cloridrato : Rapidamente biodegradabile.

94 % (28 d)

secondo il Regolamento (CE) Num. 1907/2006



ROVIFARIN 4D, 20 kg VO

UF29314341

Versione 0.0 Data di revisione 28.06.2021 Data ultima edizione: -

(Linee Guida 301E per il Test dell'OECD)

nitrato di tiamina : Rapidamente biodegradabile.

85 % (28 d)

(Linee Guida 301E per il Test dell'OECD)

Non sono disponibili informazioni sul prodotto specifico.

12.3 Potenziale di bioaccumulo

Bioaccumulazione : Nessun dato disponibile

Coefficiente di ripartizione:

n-ottanolo/acqua

: Non applicabile

12.4 Mobilità nel suolo

Diffusione nei vari comparti

ambientali

: Nessun dato disponibile

12.5 Risultati della valutazione PBT e vPvB

Valutazione : non determinato

12.6 Altri effetti avversi

Informazioni ecologiche

supplementari

: Nocivo per gli organismi acquatici.

SEZIONE 13: considerazioni sullo smaltimento

13.1 Metodi di trattamento dei rifiuti

Prodotto : La discarica nell'ambiente deve essere evitata.

Non contaminare stagni, canali navigabili o fossati con il

prodotto chimico o il contenitore usato. Non disporre gli scarichi nella fognatura.

Conferire le soluzioni non riciclabili e le eccedenze ad una

società di smaltimento rifiuti autorizzata.

Contenitori contaminati : Smaltire come prodotto inutilizzato.

Non riutilizzare contenitori vuoti.

SEZIONE 14: informazioni sul trasporto

14.1 Numero ONU

Non regolamentato come merce pericolosa

14.2 Nome di spedizione dell'ONU

Non regolamentato come merce pericolosa

14.3 Classi di pericolo connesso al trasporto

Non regolamentato come merce pericolosa

14.4 Gruppo di imballaggio

Non regolamentato come merce pericolosa

14.5 Pericoli per l'ambiente

Non regolamentato come merce pericolosa

14.6 Precauzioni speciali per gli utilizzatori

7/9 MSDS CH/IT

secondo il Regolamento (CE) Num. 1907/2006



ROVIFARIN 4D, 20 kg VO

UF29314341

Versione 0.0 Data di revisione 28.06.2021 Data ultima edizione: -

Osservazioni : Merce non pericolosa ai sensi dei regolamenti sui trasporti.

14.7 Trasporto di rinfuse secondo l'allegato II di MARPOL e il codice IBC

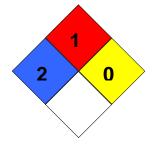
Non applicabile al prodotto nella sua forma fornita.

SEZIONE 15: informazioni sulla regolamentazione

15.1 Disposizioni legislative e regolamentari su salute, sicurezza e ambiente specifiche per la sostanza o la miscela

NFPA Classificazione : Pericolo per la salute: 2

Rischio d'incendio: 1 Pericolo di reattività: 0



15.2 Valutazione della sicurezza chimica

Non applicabile

SEZIONE 16: altre informazioni

Testo completo delle Dichiarazioni-H

H318 : Provoca gravi lesioni oculari. H319 : Provoca grave irritazione oculare.

Testo completo di altre abbreviazioni

Eye Dam. : Lesioni oculari gravi Eve Irrit. : Irritazione oculare

ADN - Accordo europeo relativo al trasporto internazionale di merci pericolose per via navigabile; ADR - Accordo europeo relativo al trasporto internazionale di merci pericolose su strada; AIIC -Inventario australiano dei prodotti chimici industriali; ASTM - Società americana per le prove dei materiali; bw - Peso corporeo; CLP - Regolamento di classificazione, etichettatura e imballaggio; Regolamento (CE) N. 1272/2008; CMR - Cancerogeno, mutageno o tossico per la riproduzione; DIN - Standard dell'istituto tedesco per la standardizzazione; DSL - Elenco domestico delle sostanze (Canada); ECHA - Agenzia europea delle sostanze chimiche; EC-Number - Numero della Comunità Europea; ECx - Concentrazione associata a x% di risposta; ELx - Tasso di carico associato a x% di risposta; EmS - Programma di emergenza; ENCS - Sostanze chimiche esistenti e nuove (Giappone); ErCx - Concentrazione associata a x% di risposta di grado di crescita; GHS - Sistema globale armonizzato; GLP - Buona pratica di laboratorio; IARC - Agenzia internazionale per la ricerca sul cancro; IATA - Associazione internazionale del trasporto aereo; IBC - Codice internazionale per la costruzione e le dotazioni delle navi adibite al trasporto alla rinfusa di sostanze chimiche pericolose; IC50 - Metà della concentrazione massima inibitoria; ICAO -Organizzazione internazionale per l'aviazione civile; IECSC - Inventario delle sostanze chimiche esistenti Cina; IMDG - Marittimo internazionale per il trasporto delle merci pericolose; IMO -Organizzazione marittima internazionale; ISHL - Legge sulla sicurezza industriale e sulla salute (Giappone); ISO - Organizzazione internazionale per la standardizzazione; KECI - Inventario Coreano delle sostanze chimiche esistenti; LC50 - Concentrazione letale al 50% per una popolazione di prova; LD50 - Dose letale al 50% per una popolazione di prova (dose letale mediana); MARPOL - Convenzione internazionale per la prevenzione dell'inquinamento causato da navi; n.o.s. - non diversamente specificato; NO(A)EC - Concentrazione senza effetti (avversi) osservati; NO(A)EL - Livello senza effetti (avversi) osservati; NOELR - Quota di carico senza effetti osservati; NZIoC - Inventario delle sostanze chimiche della Nuova Zelanda; OECD -Organizzazione per la cooperazione e lo sviluppo economico; OPPTS - Ufficio per la sicurezza chimica e di prevenzione dell'inquinamento; PBT - Sostanza persistente, bioaccumulabile e

secondo il Regolamento (CE) Num. 1907/2006



ROVIFARIN 4D, 20 kg VO

UF29314341

Versione 0.0

Data di revisione 28.06.2021

Data ultima edizione: -

tossica; PICCS - Inventario delle sostanze chimiche delle Filippine; (Q)SAR - Relazioni (quantitative) struttura-attività; REACH - Regolamento (CE) N. 1907/2006 del Parlamento europeo e del Consiglio concernente la registrazione, la valutazione, l'autorizzazione e la restrizione delle sostanze chimiche; RID - Regolamenti concernenti il trasporto internazionale ferroviario di merci pericolose; SADT - Temperatura di decomposizione autoaccelerata; SDS - Scheda di sicurezza; SVHC - sostanza estremamente preoccupante; TCSI - Inventario delle sostanze chimiche del Taiwan; TRGS - Regola tecnica per sostanze pericolose; TSCA - Legge sul controllo delle sostanze tossiche (Stati Uniti); UN - Nazioni Unite; vPvB - Molto persistente e molto bioaccumulabile

DNEL - Derived No-Effect Level; NFPA - National Fire Protection Association (USA); PNEC - Predicted No-Effect Concentration; STEL - Short term exposure limit (Valori limite di esposizione, breve termine); TLV-C - Valore limite assoluto; TWA - Time Weighted Average (media ponderata in base al tempo); VLE - Valore limite di esposizione.

Ulteriori informazioni

Le informazioni riportate in questa Scheda di Sicurezza sono corrette secondo le nostre migliori conoscenze del prodotto al momento della pubblicazione. Tali informazioni vengono fornite con l'unico scopo di consentire l'utilizzo, lo stoccaggio, il trasporto e lo smaltimento del prodotto nei modi più corretti e sicuri. Queste informazioni non devono considerarsi una garanzia od una specifica della qualità del prodotto. Esse si riferiscono soltanto al materiale specificatamente indicato e non sono valide per lo stesso quando usato in combinazione con altri materiali o in altri processi non specificatamente indicati nel testo della Scheda di Sicurezza del Materiale.

CH / IT